

---

OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

---

**2003 Rhif 140 (Cy.12)**

**ADDYSG, CYMRU**

**Rheoliadau Addysg (Cymwysterau a Safonau  
Iechyd Athrawon) (Diwygio) (Cymru) 2003**

*Wedi'u gwneud* - - - 28 Ionawr 2003  
*Yn dod i rym* - - - 1 Mawrth 2003

Drwy arfer y pwerau a roddwyd i'r Ysgrifennydd Gwladol gan adrannau 218(1)(a), (2), 232(5) a (6) o Ddeddf Diwygio Addysg 1988(1), ac adran 10(1) a (2) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998(2) sydd bellach wedi eu breinio yng Nghynulliad Cenedlaethol Cymru(3), mae Cynulliad Cenedlaethol Cymru yn gwneud y Rheoliadau canlynol:

**Enw, cychwyn a chymhwyso**

1.—(1) Enw'r Rheoliadau hyn yw Rheoliadau Addysg (Cymwysterau a Safonau Iechyd Athrawon) (Diwygio) (Cymru) 2003 a deuant i rym ar 1 Mawrth 2003.  
(2) Mae'r Rheoliadau hyn yn gymwys i Gymru.

**Diwygio Rheoliadau Addysg (Cymwysterau a Safonau Iechyd Athrawon) (Cymru) 1999**

2. Mae Rheoliadau Addysg (Cymwysterau a Safonau Iechyd Athrawon) (Cymru) 1999(4) yn cael eu diwygio fel a ganlyn:—

(a) Yn rheoliad 3(2) ar ôl y diffiniad o “cwmni” mewnosodwch—  
“ystyr “y Cyngor” (“*the Council*”) yw Cyngor Addysgu Cyffredinol Cymru;”.

(b) Yn Rhan I o Atodlen 3—

(i) mewnosodwch ar ôl paragraff 1 (1)(b)—

“(ba) os yw wedi cael hysbysiad ysgrifenedig gan y Cyngor ei fod yn athro neu athrawes gymwysedig, gan fod y Cyngor wedi'i fodloni ar 1 Medi 2003 neu wedyn ei fod yn berson a grybwyllir ym mharagraffau 2 i 6 neu 8 ac, os yw'n berson a grybwyllir ym mharagraff 8 fod y datganiad a gyflwynwyd gan Gyngor Addysg Taleithiau Guernsey yn gywir; neu”;

---

(1) 1988 p.40. Diwygiwyd adran 232(6) gan adran 14 o Ddeddf Addysgu 1994 a pharagraff 6 o Atodlen 3 ac Atodlen 4 i Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 (p. 30).  
(2) 1998 p.30.  
(3) Gweler Gorchymyn Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau)1999 (O.S. 1999/672).  
(4) O.S. 1999/2817 (Cy.18) fel y'i diwygiwyd gan O.S. 2002/2938(Cy.279).

- (ii) ym mharagraff 1(1) ar ôl y geiriau “o dan baragraff (b)” mewnosodwch y geiriau “neu (ba)”, ac ar ôl y geiriau “o'r dyddiad y bydd y Cynulliad” mewnosodwch y geiriau “neu'r Cyngor”;
- (iii) mewnosodwch ar ôl paragraff 1(2)—
  - “(2A) Yn ddarostyngedig i is-baragraff (4), gall y Cyngor ddarparu i berson a grybwyllir ym mharagraffau 2 i 6 neu 8 fod yn athro neu athrawes gymwysedig o ddyddiad nad yw'n fwy na blwyddyn cyn yr hysbysiad i'r graddau bod hynny'n briodol gan roi sylw i holl amgylchiadau'r achos.”; a
- (iv) ym mharagraff 1(4) yn lle'r geiriau “ni fydd y Cynulliad yn darparu” rhowch y geiriau “ni fydd naill ai'r Cynulliad na'r Cyngor yn darparu”.

### **Diwygio Rheoliadau Cymhellion Hyfforddi Athrawon (Cymru) 2000**

**3.** Mae Rheoliadau Cymhellion Hyfforddi Athrawon (Cymru) 2000<sup>(5)</sup> yn cael eu diwygio trwy roi yn lle'r diffiniad o “athro neu athrawes gymwysedig” yn rheoliad 2 y diffiniad canlynol—

mae i “athro neu athrawes gymwysedig” yr un ystyr ag sydd i “*qualified teacher*” yn adran 218(2) o Ddeddf Diwygio Addysg 1988<sup>(6)</sup>.

Llofnodwyd ar ran Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan adran 66(1) o Ddeddf Llywodraeth Cymru 1998<sup>(6)</sup>

28 Ionawr 2003

*D. Elis-Thomas*  
Llywydd y Cynulliad Cenedlaethol

---

<sup>(5)</sup> O.S. 2000/ 2560 (Cy. 169).

<sup>(6)</sup> 1998 p.38

## EXPLANATORY NOTE

*(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau)*

Mae'r Rheoliadau hyn yn diwygio Rheoliadau Addysg (Cymwysterau a Safonau Iechyd Athrawon) (Cymru) 1999 er mwyn galluogi Cyngor Addysgu Cyffredinol Cymru i benderfynu a yw categorïau penodol o bersonau yn athrawon cymwysedig. Mae'r rhain yn cynnwys person sydd wedi cwblhau cwrs hyfforddiant cychwynnol i athrawon yng Nghymru, yr Alban neu yng Ngogledd Iwerddon; person sydd yn cael ei adnabod fel athro neu athrawes yng Ngogledd Iwerddon; person sydd wedi ei gofrestru gyda Chyngor Addysgu Cyffredinol yr Alban; athro neu athrawes ysgol o Ardal Economaidd Ewrop; a pherson sydd wedi ei argymhell ar gyfer statws athro neu athrawes gymwysedig gan Gyngor Addysg Taleithiau Guernsey.

Mae'r Rheoliadau hyn hefyd yn gwneud diwygiad canlyniadol i'r diffiniad o "athro neu athrawes gymwysedig" yn Rheoliadau Cymhellion Hyfforddi Athrawon (Cymru) 2000.